



Łódź, dnia 05.03.2026 r.

**Wszyscy wykonawcy
ubiegający się o udzielenie zamówienia**

Zmiana treści Specyfikacji Warunków Zamówienia

Wydział Zamówień Publicznych w Departamencie Organizacji Urzędu i Obsługi Mieszkańców Urzędu Miasta Łódź w imieniu Zamawiającego – Miasto Łódź – Miejskie Centrum Inwestycji, ul. Piotrkowska 175, 90-447 Łódź, działając na podstawie art. 286 ust. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 ze zm.) w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego pn. „**Remont nawierzchni boiska wielofunkcyjnego wraz z wymianą elementów wyposażenia i remontem zaplecza szatniowo-sanitarnego przy Szkole Podstawowej nr 6 w Łodzi**” zmienia treść Specyfikacji Warunków Zamówienia w następujących punktach i zakresie:

- I. W związku z wyjaśnieniami treści SWZ Zamawiający zmienia Wzór umowy (Załącznik nr 11 do SWZ).

Tekst jednolity Wzoru umowy – stan na dzień 05.03.2026 r. (Załącznik nr 11 do SWZ) został zamieszczony na stronie prowadzonego postępowania pod adresem:

<https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-9a24ee22-0f72-4876-860f-b4a9281a720a>

- II. Pkt 34 SWZ otrzymuje brzmienie:

34. KLAUZULA INFORMACYJNA Z ART. 13 I 14 RODO

- 34.1 Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady UE 2016/679 w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE) Zamawiający informuje, że:

34.1.1 Administratorem danych osobowych jest Prezydent Miasta Łódź z siedzibą w Łodzi przy ul. Piotrkowskiej 104, 90-926 Łódź, e-mail: lckm@uml.lodz.pl

34.1.2 Administrator wyznaczył inspektora oraz zastępcę inspektora ochrony danych osobowych, z którymi może się Pani/Pan skontaktować poprzez e-mail iod@uml.lodz.pl. Z inspektorem ochrony danych i jego zastępcą można się kontaktować we wszystkich sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych przez Urząd Miasta Łódź oraz korzystania z praw związanych z przetwarzaniem danych.

34.1.3 Podanie danych osobowych jest warunkiem koniecznym do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego.

34.1.4 Ogólną podstawę do przetwarzania danych stanowi art. 6 ust. 1 lit. b i c oraz art. 10 ogólnego rozporządzenia.





DOM-ZP-III.271.101.2025

34.1.5 Szczegółowe cele przetwarzania danych zostały wskazane w następujących przepisach:

- 34.1.5.1 ustawie z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych;
- 34.1.5.2 ustawie z dnia 23 kwietnia 1964 r. – Kodeks cywilny;
- 34.1.5.3 ustawie z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych;
- 34.1.5.4 ustawie z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości.

34.1.6 Pani/Pana dane będą przetwarzane w celu:

- 34.1.6.1 przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego i wyłonienie wykonawcy;
- 34.1.6.2 zawarcia umowy;
- 34.1.6.3 rozliczenia finansowo - księgowego.

34.1.7 Dane osobowe mogą być udostępniane innym podmiotom, uprawnionym do ich otrzymania na podstawie obowiązujących przepisów prawa, tj. na podstawie art. 18 i art. 74 Prawa zamówień publicznych, biegłym posiadającym wiedzę specjalistyczną w przypadku ich powołania, a ponadto odbiorcom danych w rozumieniu przepisów o ochronie danych osobowych, tj. podmiotom świadczącym usługi pocztowe, kurierskie, usługi informatyczne, bankowe, ubezpieczeniowe, osobom i podmiotom zainteresowanym prowadzonym postępowaniem, a także podmiotom korzystającym z Biuletynu Informacji Publicznej, Biuletynu Zamówień Publicznych, Bazy konkurencyjności. W sytuacji, gdy wartość zamówienia jest równa lub przekracza progi unijne, dane będą przekazane Urzędowi Publikacji Unii Europejskiej.

Ponadto w przypadku, gdy Urząd Miasta Łódź występuje w charakterze podmiotu wykonującego zadania centralnego zamawiającego, dane wyłonionego wykonawcy zostaną przekazane do właściwej miejskiej jednostki organizacyjnej na rzecz, której prowadzone jest postępowanie w celu zawarcia i rozliczenia umowy.

Dane osobowe nie będą przekazywane do państw trzecich.

34.1.8 Dane osobowe będą przetwarzane, w tym przechowywane przez okres 4 lat, licząc od pierwszego stycznia roku następującego po roku, w którym sprawa została zakończona, a następnie, zgodnie z przepisami ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach, przez okres 5 lat, zgodnie kategorią B5, w przypadku dokumentacji postępowania oraz 10 lat w związku z zawartą umową, zgodnie z kategorią archiwalną B10, a w przypadku zmiany kategorii archiwalnej dokumentacji przez okres zgodny ze zmienioną kategorią archiwalną dokumentacji. W przypadku zamówień finansowanych ze środków funduszy europejskich lub innych środków niż pochodzące z budżetu Unii Europejskiej na podstawie odrębnych przepisów w tym zakresie do 25 lat.

34.1.9 W związku z przetwarzaniem danych osobowych posiada Pani/Pan prawo do:

- 34.1.9.1 dostępu do treści swoich danych, na podstawie art. 15 ogólnego rozporządzenia;
- 34.1.9.2 sprostowania danych, na podstawie art.16 ogólnego rozporządzenia z zastrzeżeniem, że skorzystanie z uprawnienia do sprostowania lub uzupełnienia danych, nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia ani zmianą postanowień umowy w sprawie zamówienia publicznego w zakresie niezgodnym z ustawą;
- 34.1.9.3 ograniczenia przetwarzania, na podstawie art. 18 ogólnego rozporządzenia z zastrzeżeniem, że w postępowaniu o udzielenie zamówienia zgłoszenie żądania ograniczenia przetwarzania, nie ogranicza przetwarzania danych





DOM-ZP-III.271.101.2025

osobowych do czasu zakończenia tego postępowania.

- 34.1.10 Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego – Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, iż przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy o ochronie danych osobowych.
- 34.1.11 Gdy podanie danych osobowych wynika z przepisów prawa, jest Pani/Pan zobowiązana(y) do ich podania. Konsekwencją niepodania danych osobowych będzie brak możliwości zawarcia umowy o udzielenie zamówienia publicznego.
- 34.1.12 Dane nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany, w tym również w formie profilowania.
- 34.2 Wykonawca, wypełniając obowiązki informacyjne wynikający z art. 13 lub art. 14 RODO względem osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskał w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w tym postępowaniu składa stosowne oświadczenie zawarte w Formularzu ofertowym (Załącznik nr 2 do SWZ).

W związku ze zmianami wprowadzonymi niniejszym pismem, Zamawiający zmienia treści ogłoszenia o zamówieniu w zakresie pkt 34 SWZ.

z up. Prezydenta Miasta Łodzi
Agnieszka Mroczek-Marchewka
/podpis nieczytelny/
Z-ca Dyrektora
Wydziału Zamówień Publicznych

